

Lwowska Naukowa Biblioteka im. W. Stefanyka NAN Ukrainy. Oddział Rękopisów. Zespół

ZBIÓR RĘKOPISÓW I ARCHIWUM PAWLIKOWSKICH

ZESPÓŁ (FOND) 76.

CZEŚĆ II. ARCHIWUM PAWLIKOWSKICH

139. Leon Gołaszewski: Listy do Gwalberta Pawlikowskiego. 1828-1848. Sztuk 3.

STRONY NIEZAPISANE NIE ZOSTAŁY ZDIGITALIZOWANE

ЛЬВІВСЬКА НАУКОВА БІБЛІОТЕКА ім.
В. СТЕФАНИКА НАН УКРАЇНИ

ВІДДІЛ РУКОПИСІВ

ФОНД

76 (Лавр.)

ОПИС

II

ОД. ЗБ.

131-150

М

51-1

111-

Львівська міська рада
БІБЛІОТЕКА
11-Павл. 139/п. 1

Готаревич
З. Барт

Листи до Павлюковського
Звольтбарта
1828, 1848

Зл. Барк.
и. пол.

Kracowny Janu!

W liście D. Khyzewskij do mojej żony pisanego
domniemałem się, że sobie życzyłbym abym był
zdać o Dzienniku Polaka.

Przypomnij sobie może Kracowny Janu, kiedyśmy
we dworze w kmielnie obok siebie mieszkali,
pomiędzy nami; że Redaktor Dziennika naro-
dowego Krakowskiego zapowiada nam
znakomitego polskiego Publicystę — dzisiaj
podać, że Redaktor Polku nie zawiadł mojej
Odpowiedzi —

Polka wystę sobie za zasadę, bronić
sprawy polskiej narodowości i wszelkie
go prawa własności — pierwsze sury-
sta Kardego polaka, drugie było, iś i
zawzięte zostawia poditawa, wszelkiego
opotekentwa —

Kto ma dokładne pojęcie naszego dzi-
sniejszego położenia, kto iś obywatelnie

ny

ze Stanem politycznym i socjalnym
Europę, przez kogo nie przeobraża na „
mięknoci lub osobista rachuba), ten nie
tylko że nie wyrzuci że Polska jest
dziennikiem szkodliwym, ale go znajdzie
potrzebnym —

To jest moje zdanie w ogóle — za
najbliższą przyszłości, w dziedzinie polityki
się starał poznać Pana Mniszewskiego
co się polityce wkradają obszerniejszą
i szeregową Rozprawę nad drogą,
na której dawniej Polska zamierzył
stawić w obronie zasad, do których
i ja się przyznaję —

Pani przyjacielu Kaczmarskiemu
i Towarzystwu

Leon Gólaszewski

z Targowiska
w wrześniu 1848.

14 kwietnia 1820 Lwów

Wielmożny Mój
Dobrodziecu

Pamiętam dzień wyrazie miłej w
długozmiesi zapowiedzi ambros
wskazaniem dającym karyty i tak
dostawny informacji wrytydem
dostawny ony. Wierzę, że

Panie mego zaufania w jego dobro
ci, dotychczas się ujęciem udciej rze
kaskawny Panie do kinerji czy do
brzygony, w tym zapewne mi
ze mi nielet udcie mi się pro
wyrzuci niepotrafi i że kawał
nie w tym sercu zachowam

Potrzebuję jak najrychle karyty
a życzę sobie mieć ją takne mocne
lebbe na dnie wroby ale ujędnie
wśródem i celi zupetnie udcie
zate prsov wtrebne co purytam
bydź miemore to pnygnymni
mato ujędnie

w fabsonie iestli niemyślnie ho
wym to przynajmniej z blizni
cyem się do kerażnię rego.
datier nielony zoty by bay lura
niowy to dlaminy jedno. tyllko
prony aly sukno nietylko ciemne
i Burty nie stollate ale Porto
we iestli kerażnię uzywaie by jasno
Popielate i Burty w holone po
dobrym do sukna iestli uzywaie
a iestli zai byta taira nierydani
radnego drciery pakowaku cini
Waliry zadany cini warty bo ja
Je tyllko do miastu niie chca
bo do drogi niemu stare. Jednym
Stowem spuszeram się niujust
Ponie a pndnie jstem ie kodic
tyle Elegancka i tadna iestli wate
nie nietylko bydi more. ale pndw.
isa Ponic owg leske kiedy be
karyte iestli nierychli niie chca
nietylko by ja bardzo potrzebny
radyga Ponic ugodnie pndnego
Instrumencu

3
daru mu dem najpismie iu dem
nalezee k dzie re odobawienie
futury a ja za odobawienie kazy
w catosci nalezeytise smotrny
ptacy. Cozym zato niedata ichym
werydu kochiel moze Pamu odta
ryt te kaste jaku mi cyzior
a ktory ja bardzo umiemtani i
ceni. Co do przedmiotow razumie
ceg Pamu tyje do wiesi moze reo
niet Rywala znowomoga w. 2.
prowit on ciotki by sie ustanita
zemiem ale ta co jest bardzo kas-
kawa emig priediata mi re
mu idram odiete radicie ie
ozwie ma jiny priedkt de Corti
anniy priediata ie gdzy mo
sta onwim ustanieniem sie
odmienne iakio priedkt ozceda
Corti oktryem zanne umiob
wolataby umiie re Pomesiell
mi wiele rary umiobta ozwie
zanne sie upliera do wiednia du
radz doktora a Corti puer tan
erat ma restai u Corti. rependia
inimago

ale mirowi puztaneciu oz ci i
ma imuz pricet dca cothi ja idney
miedze ile ta iest puzchylner
Pomni lednij nie puznie jostem i
swie otatwie muz igry i zeta
kudie nadgrudnu. jony bardzo
aly muz barypnie popniezfa
vnu padny i to unieie zechad
mymocni oto prony

Jozere jed na prube hys Pom
kt das kuz puzpovmici muz
dyznie Henrykuz i cy dabrta
kitt muz puz dca miedze jwa
ny to dyznu miedze miedze
dyzniece dyzje uct mow bardzo
tu otyu muz i tery ma miedze
partyi oby! tytko warty sicut
miedze jay Bog da iak muz jay
jed miedze cy for warty ocaz p
mi Pomni dca kuz dnie i
kuz miedze miedze miedze
vnu iem jost a kuz miedze
w dca Pomni dca dca miedze
miedze
jostanec kuz

Łaskawy Panie

4

Zuleżentuję ciem Panu domowi
ze wstępnym miastem pogodzenie
zobowiązuje go zażniwiz ty le cna ufer
mudzy dnia siebie przyciasni ze raga
ta sercego muez struzcy u pmanier
ialle ja mam o Panu opinie
o Jezus druziez przyciasni tatwo
Panu przyniesz ialle miastem ukla
sentowanie oddaie mu sprawiedli
wisi i wrecim zapiewnie Jedno
ma wtych dniach rozozni do
ciotki uktorez je ma zastawie
a tam iechai do biednie alio
tym uziordie niechca aby ktos nie
dialt zarem pnnę uktorem uien
sprawiedli niechca pniernai deka
low unystrich trudnosci og zature
ale nie te zarynais uierai ale
warty bota i uierpice co dantali
go amota. Zallinam Pana uerpmie
Boza aby kade muez ramote
u ktorez iest

wspomnienie o tej otoli zwa-
żając się na sprawę i na
to Pan najnowsi o tej sprawie
comprovincie i na wspomnienie
mnie i co mnie odemnie do tam
natym stracisz najnowsi o tej
Laski prory. Jw Felix Mier jest
stym w dechach. Kipier Henryk
co dzień się opudiewamy z Potry.
Pan Alfred Potvelli jest tu teraz
jednie do tuzek do Potry

Ciekawam czy Pan mi odebrał
pienigdy na karyte i na mi i kary-
ty które mam mi i z Laski Pana
najnowsi Laski jego prory aly
mityta Hara ani odnawiana aly
mwa wostaturu Jarosie i aly
dobne wosita jednym Hwarem Ele
quella ile zate pienigdy i dno
ze. po wystaniu pienigdy dno
tam się z dzie Lopskowie. Spodnie
wagę się dno

Karzty jedne z niedawno sporu
 dworzech bardow Elegancie Karat
 i miedzi i Kupeli ze Jw Butusez
 za 170. uflra w darsce Panna i wago
 nastepny chci i i ja pewnie lin
 kenta byde rley ko mi Pam przy
 otworz kenne zhaszozym i se.
 onthiam w w tle Panna Solndicii
 Huga Krasnitsa

20 kwietnia

5
Monsieur
Monsieur Guabert
de Paulilowsta
de La Motte Imp. R. Secrétaire
antique etc
à Vienne



Skanowanie i opracowanie graficzne na CD-ROM :



ul. Krzemowa 1

62-002 Suchy Las

www.digital-center.pl

biuro@digital-center.pl

tel./fax (0-61) 665 82 72

tel./fax (0-61) 665 82 82

Wszelkie prawa producenta i właściciela zastrzeżone.

Kopiowanie, wypożyczenie, oraz publiczne odtwarzanie w całości lub we fragmentach zabronione.

All rights reserved. Unauthorized copying, reproduction, lending, public performance and broadcasting of the whole or fragments prohibited.